

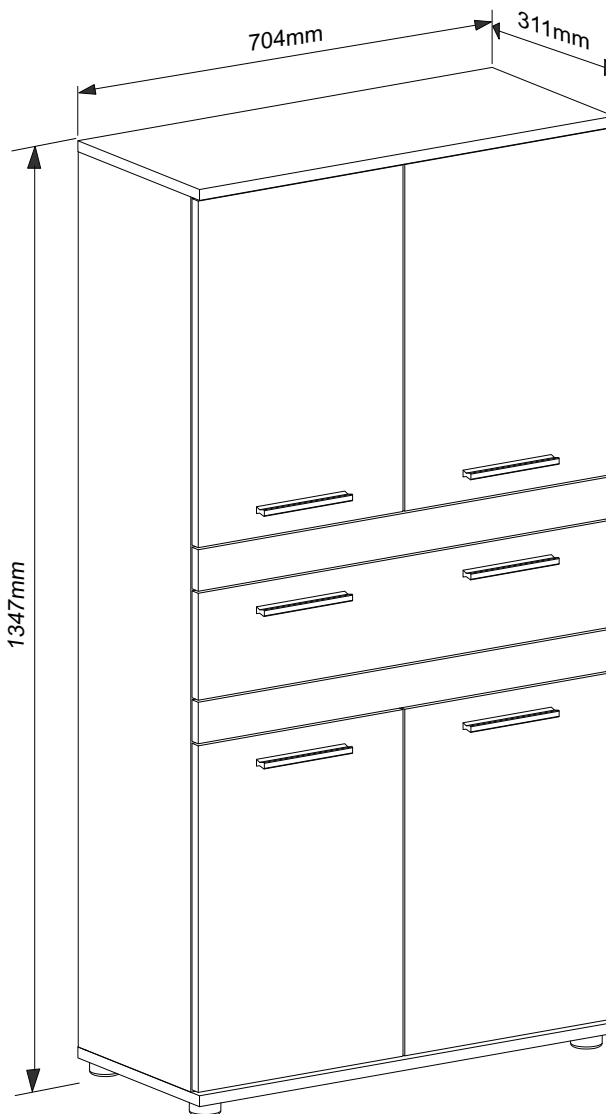
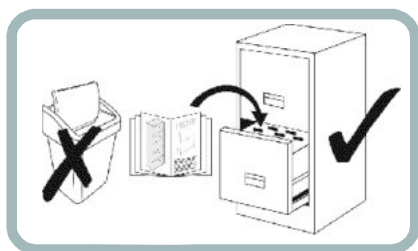
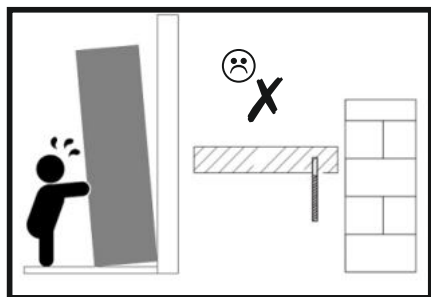
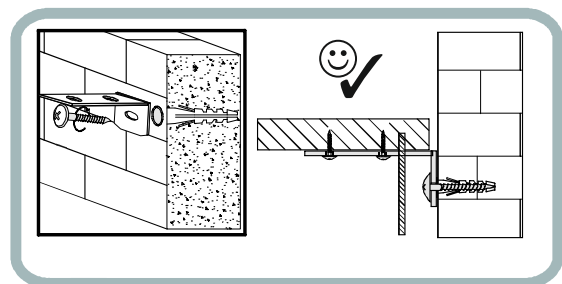
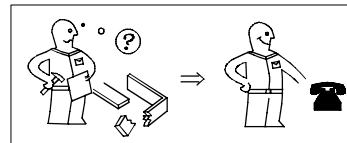
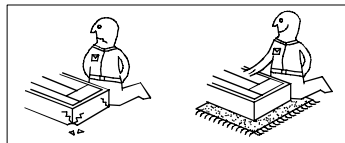
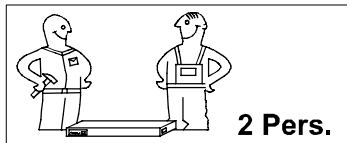
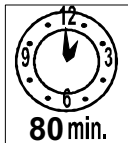
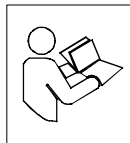
LKZ 85020

Modellnummer / Number / Numéro du modele
Numero / Номер на модела / modello
Číslo modelu / Modell száma / Eíslo modelu
Številka modela / Număr model / Broj modela
Modelnummer / Numer modelu

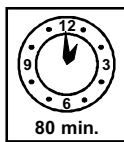
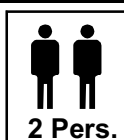
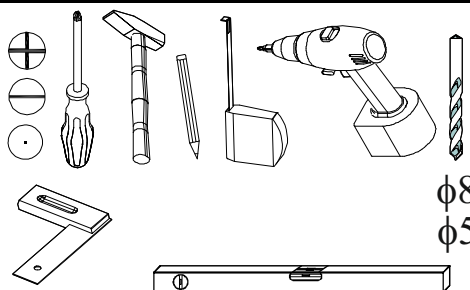
X02 N3 715

Type / Tipo / Típus / Typ / Тип / Typ

715



29.06.2026



festziehen / tighten / Затягивать /
serrer / stringere / utåhna / vasttrekken /
zategnuti / strångere / zwiázac / zaciánaç /
szorosan meghúzni / pevne dotiahnuť /
trdno pritegniti / затянуть / dra ít



eindrücken / press in / enfoncer / wcisnaç /
ribattere / zatlaçit / Вкарайте / indrukken /
benyomni / stlaçit / vtisniti / tryck in /
introducere prin apăsare / вдвигать



ausmessen / measure / mesurer /
misurare / opmeten / izmeriti / miara /
kimérni / izmeriti / măsurare / измерить /
zmérít / Измерете / mät upp / zmierzyc



drücken / press / presser / stisknout /
Натиснете / vtisniti / nasinac / drukken /
pritisniti / nacisnac / pritisniti / нажать /
(meg)nyomni / apăsare / tryck fast / nacisnaç



einschlagen / hammer in / beverni / sla in /
frapper au marteau / infossare / Zabit' /
zarazit / Набийте / zabiti / wbiç /
introducere prin bătaie / забить / zatlouct



Drehen - wenden / przekreçić - odwróciç /
Keren - omdraaien / Girare - Ruotare /
Okrenuti - ubrnuti / Retourner - renverser /
Turn over - turn around / Otoçte - obratne /
Завъртете - обърнете / Obrnite list /
Întoarceți - rotiți / Vrid runt - vänd /
прокрутить - повернуть / otoçit - obrátit /
elforgatni - megfordítani

LKZ 85020

Modellnummer / Number / Numéro du modele
Numero / Номер на модела / modello
Číslo modelu / Modell száma / Eíslo modelu
Številka modela / Număr model / Broj modela
Modelnummer / Numer modelu

X02 N3 715

Type / Tipo / Típus / Typ / Тип / Tip

715

D

Unser Direktservice für Beschlagteile
Sollte Ihnen ein Beschlagteil fehlen, können Sie diese Servicekarte
direkt an die untenstehende Adresse mailen. Wir können allerdings
nur Beschlagteile auf diesem Wege verschicken. Sollten Sie eine
andere Beanstandung an Ihrem Möbelstück haben, so wenden Sie
sich bitte direkt an Ihr Möbelhaus.

GB

Our direct order service for fitting
If a fitting part is missing, you can e-mail this service card directly
to the address below. However, we can only send fitting parts in
this way. If you have any other cause for complaint concerning
your item of furniture, please contact your furniture store directly.

CZ

Naše primé služby pro kování
Chybí-li vám nějaký díl z kování, můžete tuto servisní kartu odeslat
e-mailem přímo na níže uvedenou adresu. Touto cestou však
můžeme zoslat jen díly kování. Pokud byste reklamovali jiný díl
nabytku, obraťte se přímo na svého prodejce nábytku.

F

Bien étudier la notice de montage
S'il vous manque une ferrure, veuillez envoyer directement la présente
carte service à l'adresse e-mail indiquée ci-dessous. Cependant, ceci
nous permet uniquement d'envoyer des ferrures. Pour tout autre type
de réclamation concernant votre meuble, veuillez contacter
directement votre magasin d'ameublement.

I

Il nostro servizio diretto per l'ordine della ferramenta
Qualora Vi dovesse mancare un pezzo di fissaggio, allora Vi
preghiamo di inviare questa carta di servizio immediatamente
all'indirizzo sottoelencato. Possiamo inviare i pezzi di fissaggio
solamente per mezzo di questo procedimento. Qualora dovete
avere qualche altra reclamazione in merito al mobile, allora Vi
preghiamo di rivolgerVi direttamente al Vostro Negozio di mobili.

BG

Нашата директна услуга за обкова
Ако липсват части от комплекта, попълнете настоящата
сервисна карта и ни я изпратете на e-mail адреса, посочен
по-долу. По този начин можем да доставяме само липсващи
елементи от обкова. Ако установите други дефекти по
мебелите, Ви съветваме да се обърнете към мебелната
квца/магазин, от който сте закупили стоката.

NL

Onze directservice voor losse onderdelen
Wanneer er een onderdeel ontbreekt, kunt u deze servicekaart
direct aan onderstaand e-mailadres sturen. Wij kunnen langs deze
weg echter alleen beslagdelen versturen. Mocht u een ander
probleem aan uw meubel hebben, verzoeken wij u contact op te
nemen met uw meubeldealer.

PL

Nasz bezpośredni serwis czeszcí montazowych
Jeżeli brakuje czeszcí koniecznych do montażu, prosimy o przesłanie
nam niniejszej karty serwisowej na niżej podany adres e-mailowy.
W ten sposób możemy przesyłać Państwu tylko brakujące czeszcí.
W przypadku innych reklamacji dotyczących mebla, prosimy zgłosić
się do salonu meblowego, w którym został dokonany zakup.

HR

Servis za okove
U slučaju da nedostaje neki od dijelova molimo vas da na dolje
navedenu mail adresu pošaljete ovaj servisni obrazac. Na ovaj način
mogu se dostaviti samo okovi. U slučaju da imate dodatne prigovore
vezane uz komad namještaja molimo vas da se obratite izravno
trgovini namještaja gdje je isti kupljen.

HU

Direktszolgáltatunk vasalatok esetén
Ha hiányzik egy vasalat, ezt a kártyát közvetlenül elküldheti az
alább található címre. Azonban csak vasalatoakat tudunk így
küldeni. Amennyiben másfajta reklamáció áll fenn bútordarabját
illetően, forduljon közvetlenül a bútortárházhoz.

SK

Náš priamy servis pre časti kovania
Ak by Vám chýbala nejaká časť kovania, môžete poslať
túto servisnú kartu poslať e-mailom na nižšie uvedenú
adresu. Diely kovania vieme poslať iba týmto spôsobom.
Ak by ste mali inú reklamáciu ohľadom Vášho nábytku,
obráťte sa priamo na Vašu predajňu nábytku.

SLO

Naše direktne uslužne storitve za okovje
Če vam manjka kakšno okovje, lahko to servisno kartico pošljete
po e-pošti direktno na spodnji naslov. Po tej poti vam lahko
pošljemo samo okovje. Če želite reklamirati kakšen drug del
pohištva, se obrnite neposredno na vašo trgovino pohištva.

RO

Service-ul nostru direct pentru feronerie
În cazul în care vă lipseşte o piesă de feronerie puteţi să trimiteţi
direct acest card de service prin e-mail la adresa de mai jos. Noi
nu putem expedia piese de feronerie decât pe această cale.
Dacă aveţi o altă reclamaţie referitoare la piesa de mobilier,
atunci vă rugăm să vă adresaţi direct la magazinul dvs. de mobilă.

RUS

Наш прямой сервис для поставок фурнитуры
Если окажется, что Вам не хватает того или иного элемента
фурнитуры, Вы можете отправить сервисную карту по факсу
непосредственно на нижеприведенный адрес электронной
почты. Однако, таким образом мы можем пересылать лишь
фурнитуру. Если же у Вас возникнут иные претензии относительно
приобретенной мебели, пожалуйста, обращайтесь
непосредственно в организацию, осуществившую продажу.

S

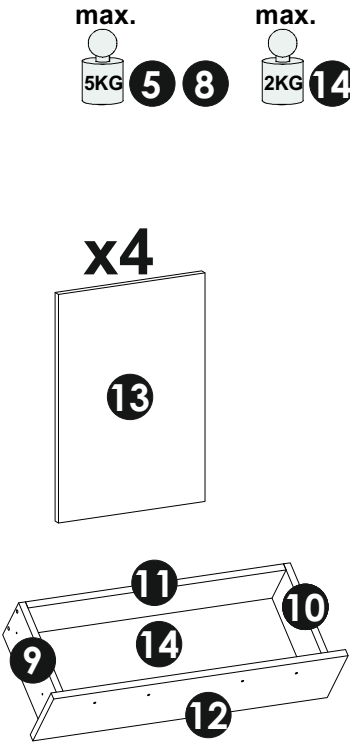
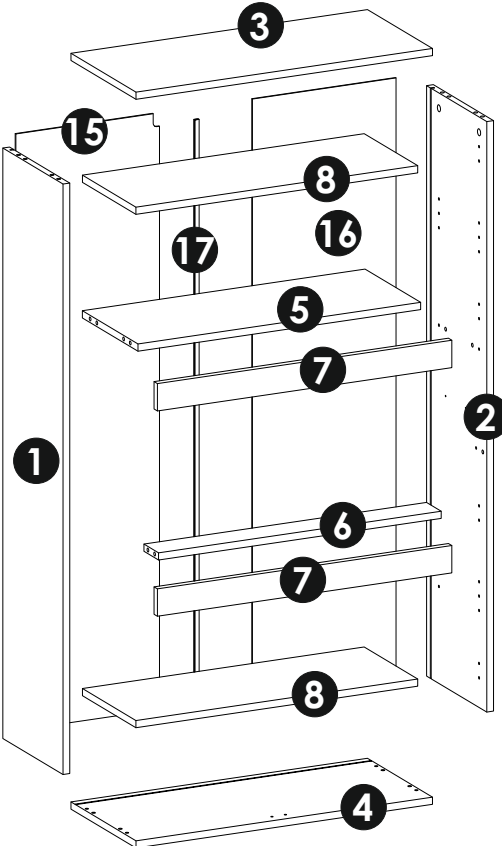
Vår direktservice för beslagsdelar
Om du saknar en beslagsdel kan du skicka detta servicekort direkt
till e-postadressen som anges nedan. Tänk på att detta är den enda
möjligheten att skicka beslagsdelar till dig. Om du vill reklamera din
möbel av en annan anledning måste du kontakta ditt möbelhus direkt.

ES

Nuestro servicio directo para accesorios
Si le falta algún accesorio, puede enviar esta tarjeta de servicio directamente
a la siguiente dirección. No obstante, por este método solo podemos
enviar accesorios. Si tiene alguna otra objeción sobre su mueble, consulte
directamente con su mueblería.

TR

Donatılar için doğrudan servisimiz
Bir donatınız eksikse bu servis kartını doğrudan aşağıda bulunan adrese
doğrudan mail yazabilirsiniz. Sadece bu yolla donatıları gönderebiliriz.
Mobilyanızda başka şikayetleriniz varsa lütfen doğrudan mobilya satıcınıza
danışın.



Nr	Maße mm	Colli	Anzahl
1	1315 288	16 2/2	1
2	1315 288	16 2/2	1
3	704 311	16 1/2	1
4	704 311	16 1/2	1
5	671 266	16 1/2	1
6	671 70	16 1/2	1
7	699 61	16 1/2	2
8	669 256	16 1/2	2
9	250 120	16 1/2	1
10	250 120	16 1/2	1

Nr	Maße mm	Colli	Anzahl
11	613 106	16 1/2	1
12	699 157	16 1/2	1
13	509 348	16 2/2	4
14	623 254	3 1/2	1
15	1329 341	3 2/2	1
16	1329 341	3 2/2	1
17	1287 15	6 2/2	1
B*		1/2	1

Grund der Beanstandung / Reason of the objection:

Möbelhaus / Furniture store:	
Name / Nom:	Telefon / Telephone:
PLZ / Bank sorting code:	Ort / City:
Strasse / Street:	
Haus-Nr. / House No.:	@E-Mail:

LKZ 85020

Modellnummer / Number / Numéro du modele
Numero / Номер на модела / modello
Číslo modelu / Modell száma / Eíslo modelu
Številka modela / Număr model / Broj modela
Modelnummer / Numer modelu

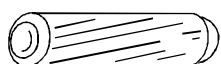
X02 N3 715 ☐

Type / Tipo / Típus / Тип / Тип / Tip

715

B1

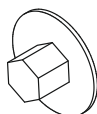
f1



φ8x28 mm

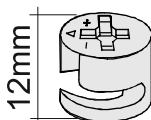
x20

s2



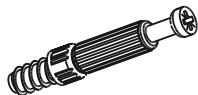
x12

r1



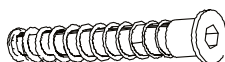
x12

r16



x12

e1



φ6.5x50 mm

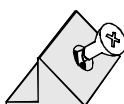
x8

s1



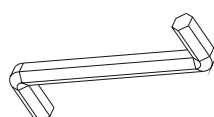
x8

l2



x28

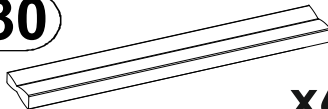
z1



x1

B2

c230



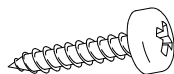
x6

k33



x4

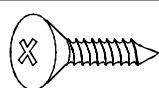
p4



φ3.5x16 mm

x9

p1



φ3.5x13 mm

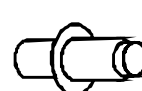
x54

o21



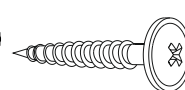
x4

d1



x8

p8



φ3.5x25 mm

x12

p70



φ4x25 mm

x4

n50



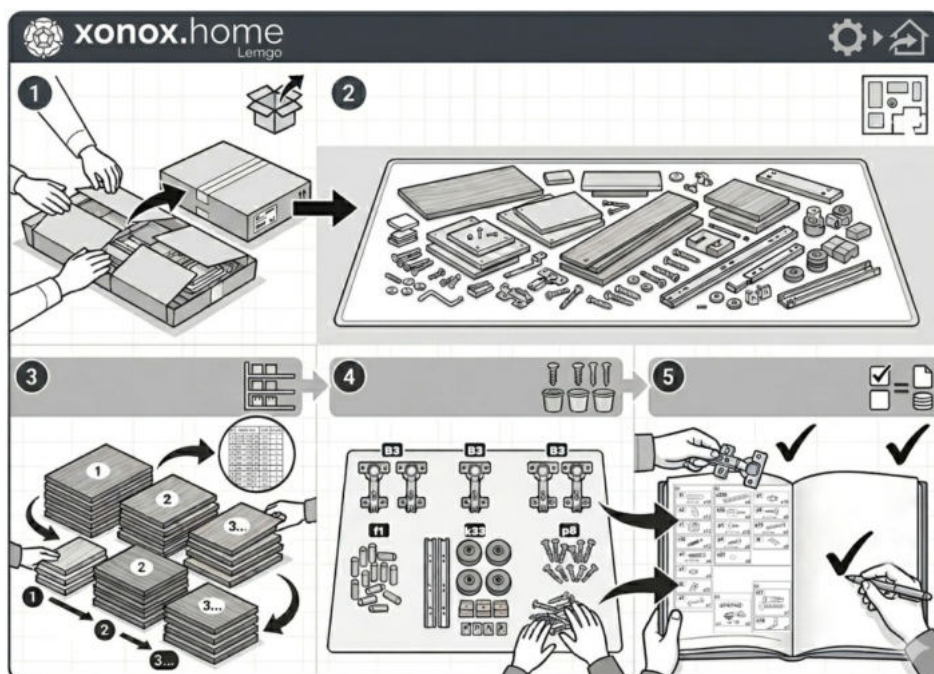
x6

d3



5x17

x4



LKZ 85020

Modellnummer / Number / Numéro du modele
Numero / Номер на модела / modello
Číslo modelu / Modell száma / Eíslo modelu
Številka modela / Număr model / Broj modela
Modelnummer / Numer modelu

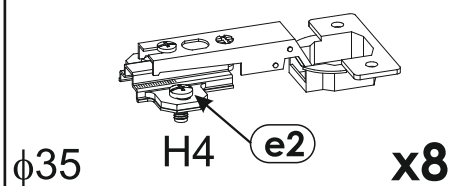
X02 N3 715 ☐

Type / Tipo / Típus / Тип / Тип / Tip

715

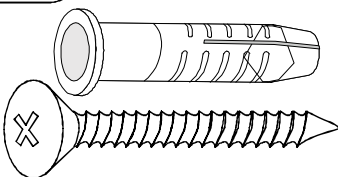
B3

a1+b1+e2

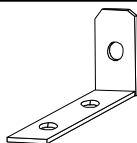


B4

t17

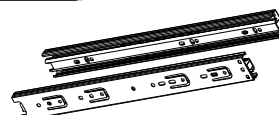


n14



B5

w250



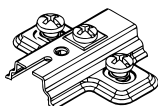
L-250

x1

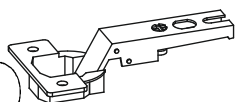


version A

b1

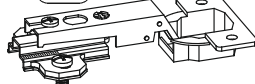


a1



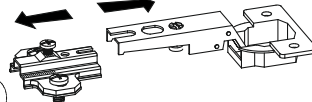
version B

b1 + a1



b1

a1



1

e2

φ6.3x13 mm

x16

b1

x8

f1

φ8x30 mm

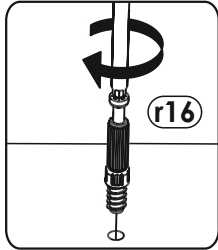
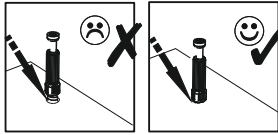
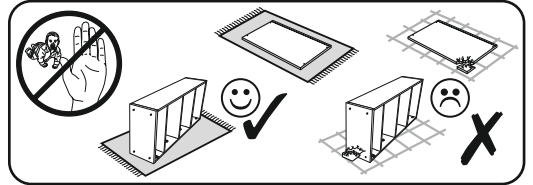
x8

r16

x10

r1

x4



w250

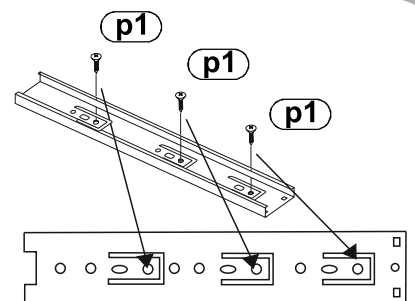
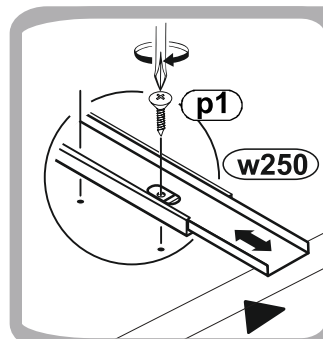
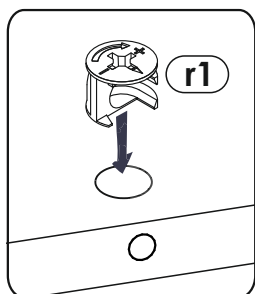
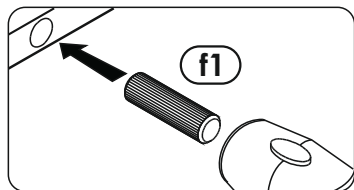
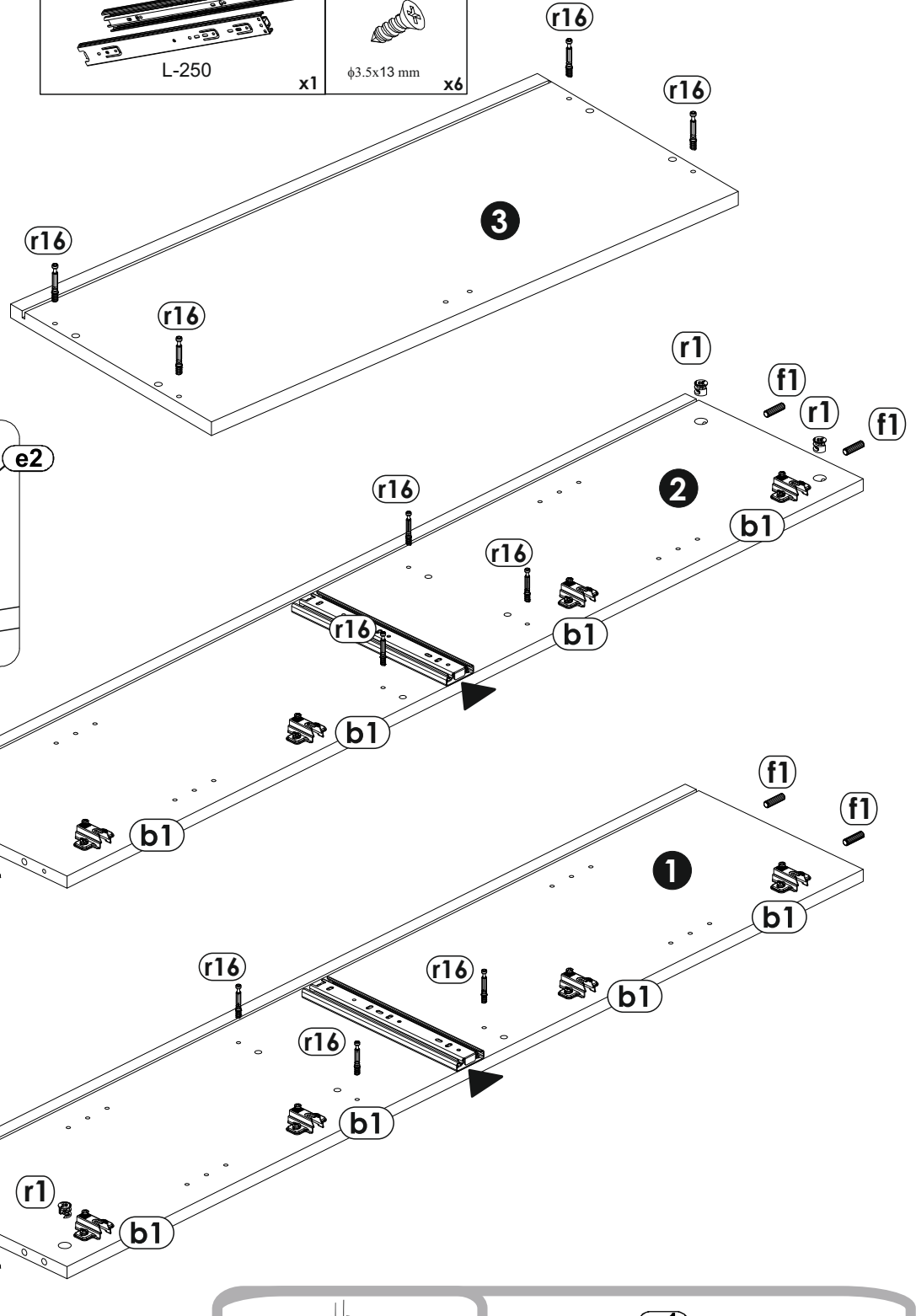
L-250

x1

p1

φ3.5x13 mm

x6



2

f1



φ8x30 mm

x6

r1



x6

n50



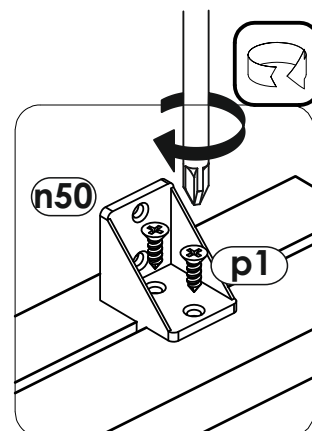
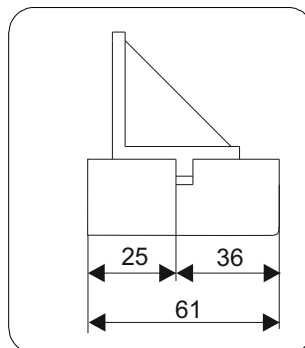
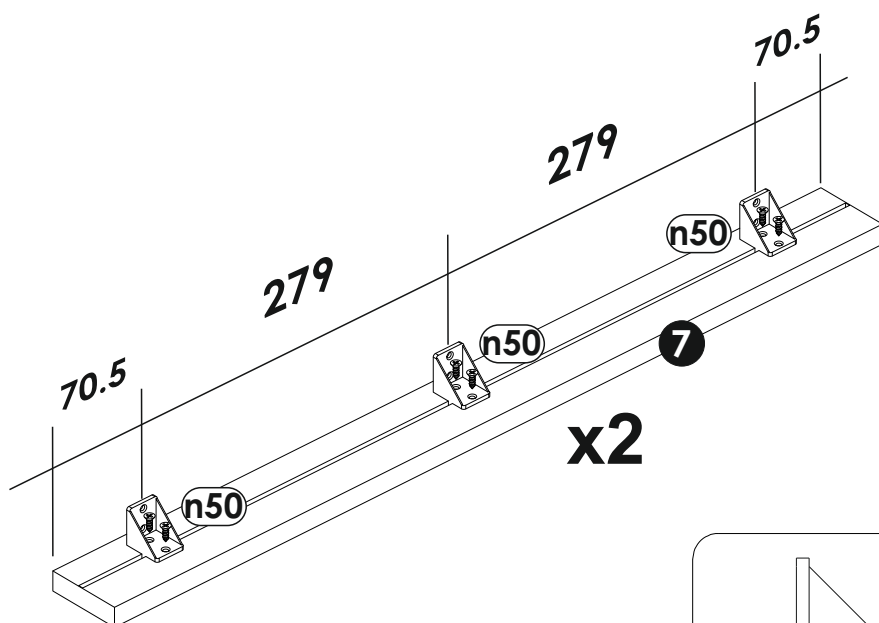
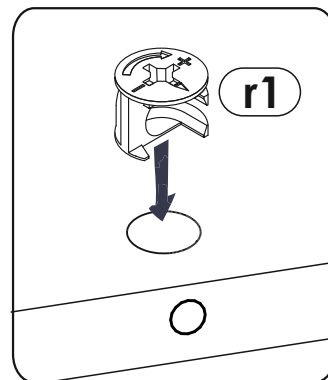
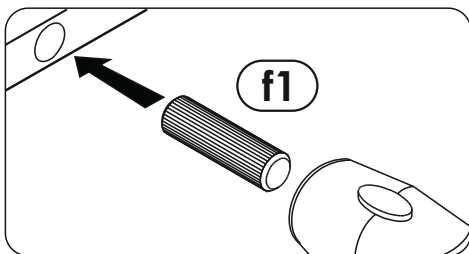
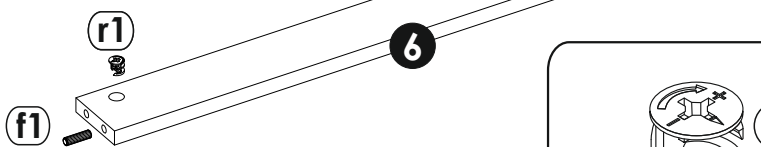
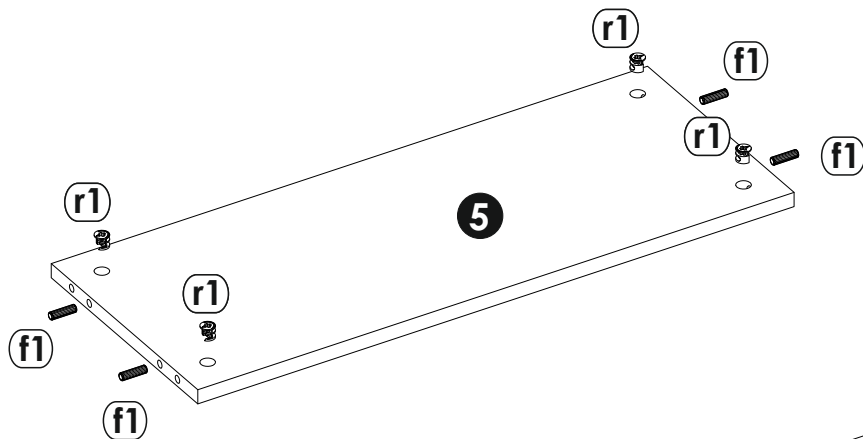
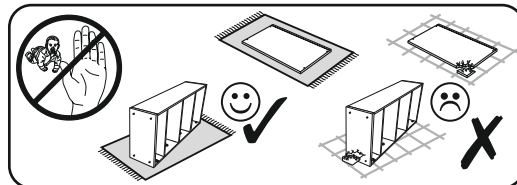
x6

p1



φ3.5x13 mm

x12

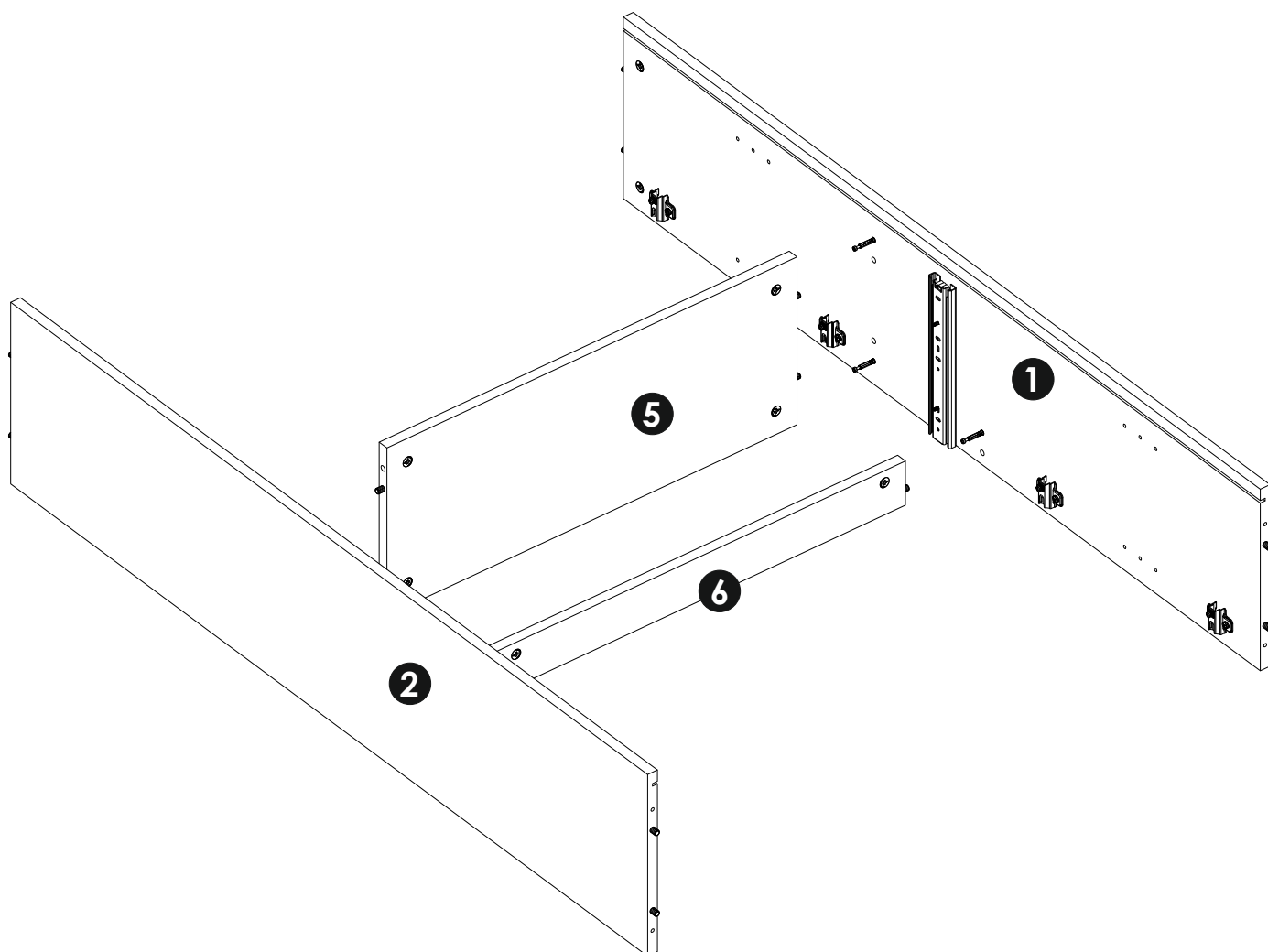
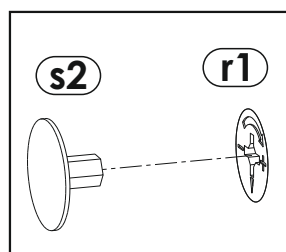
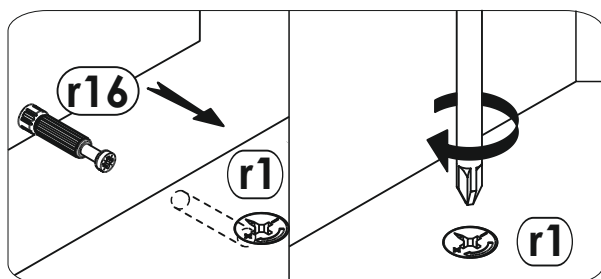
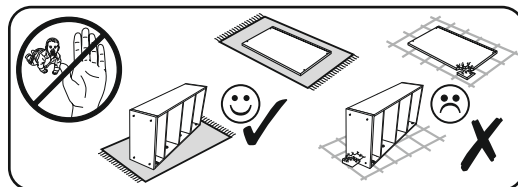


3

s2



x6

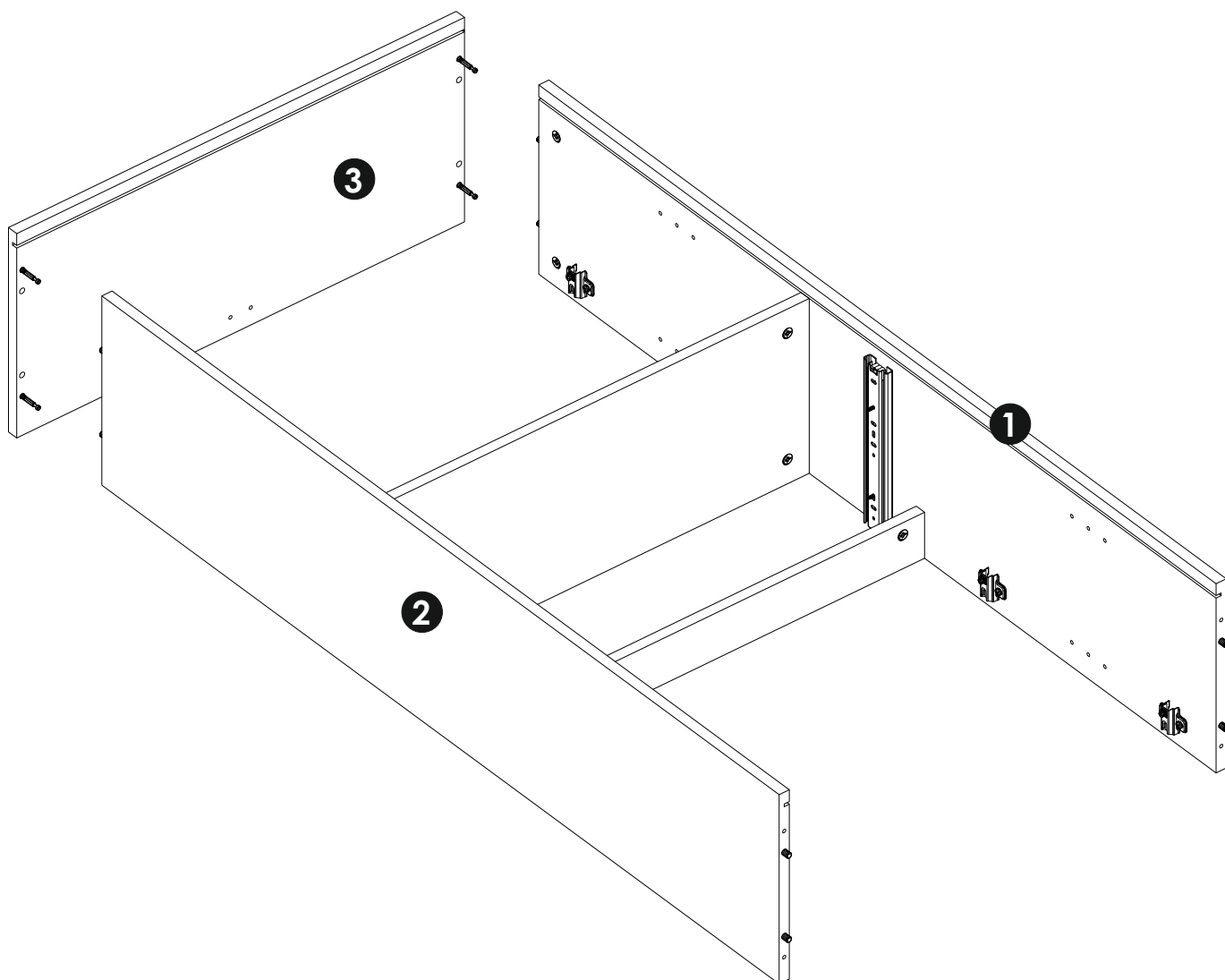
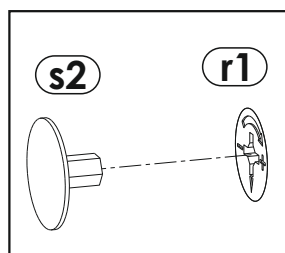
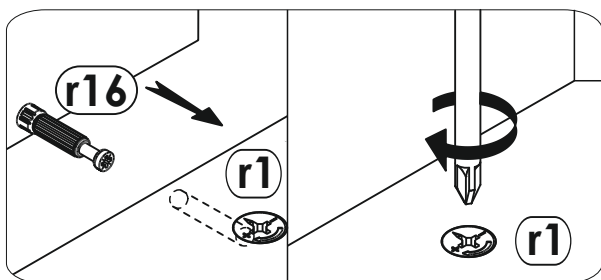
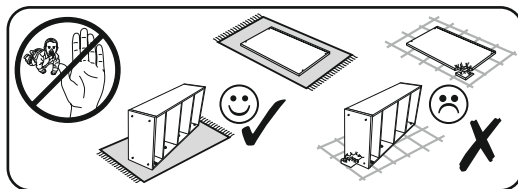


4

s2



x4



5

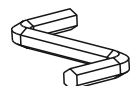
e1



φ6.5x50 mm

x4

z1

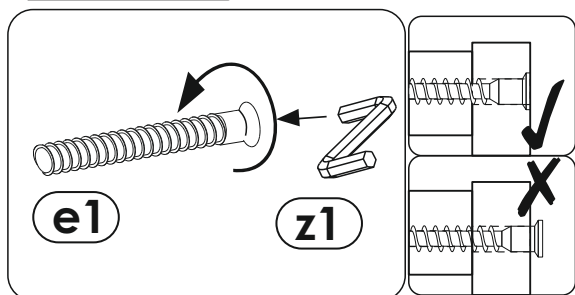
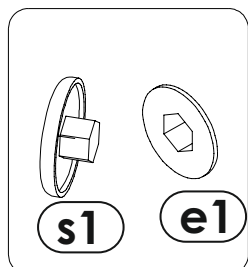
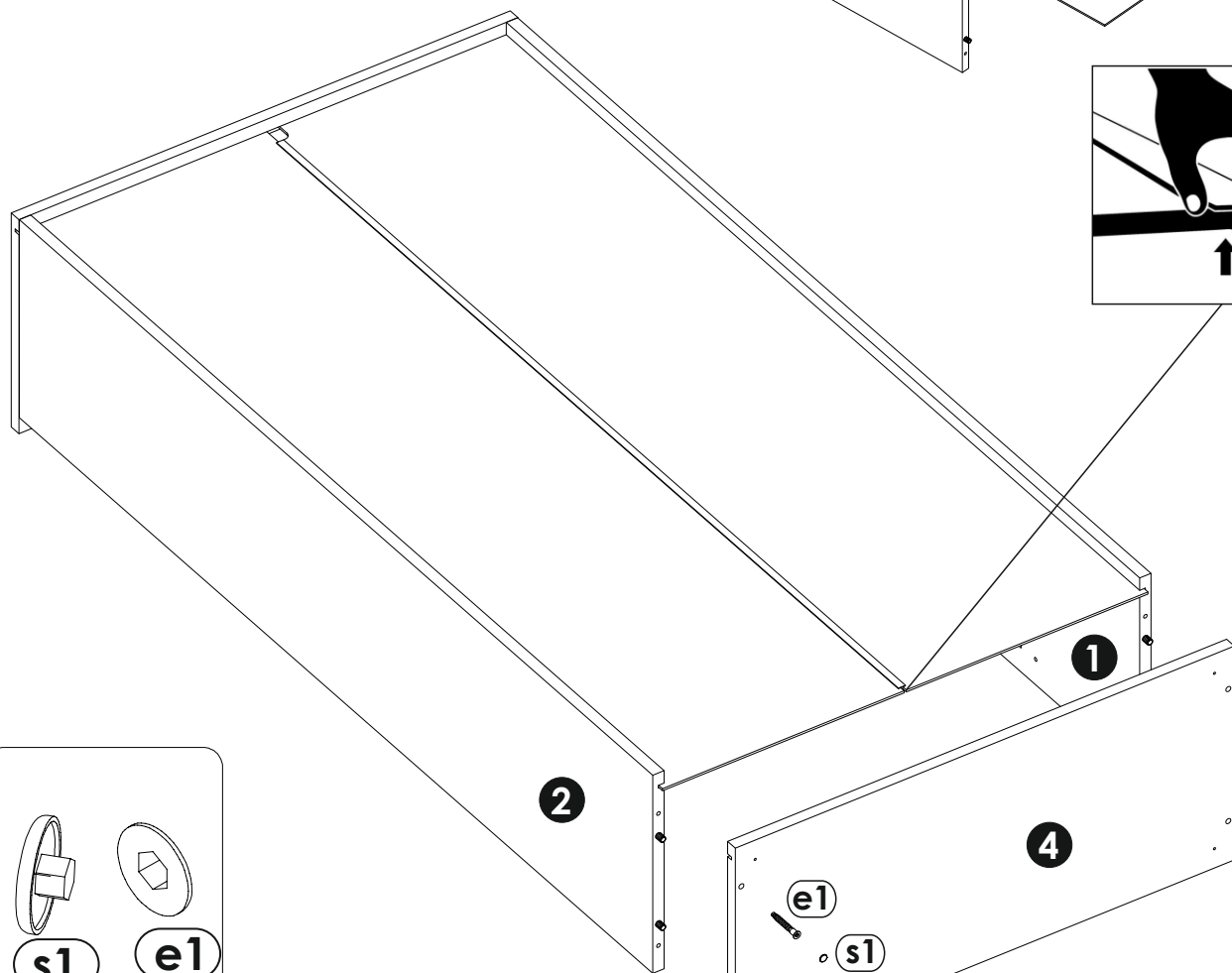
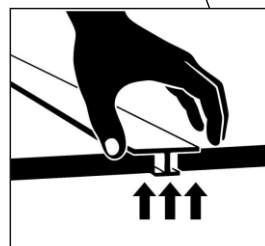
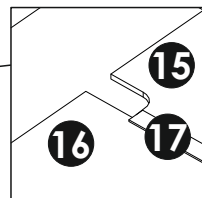
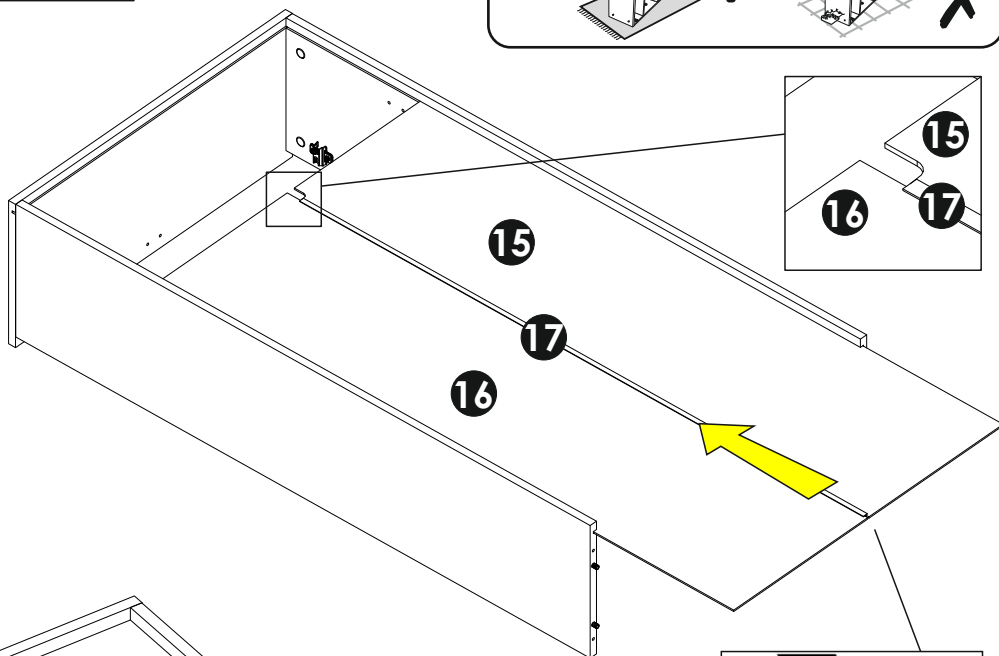
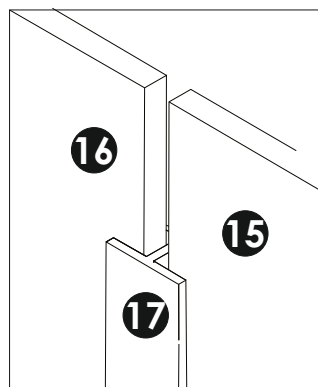
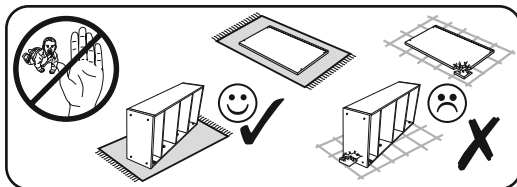


x1

s1



x4



6

I2



x20

p70



φ4x25 mm

x4

k33



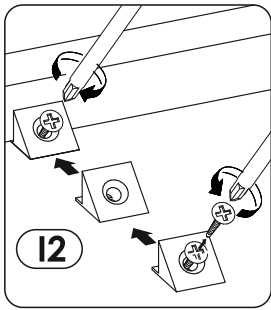
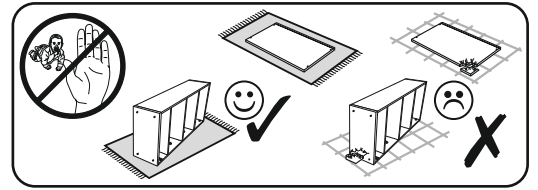
x4

p4

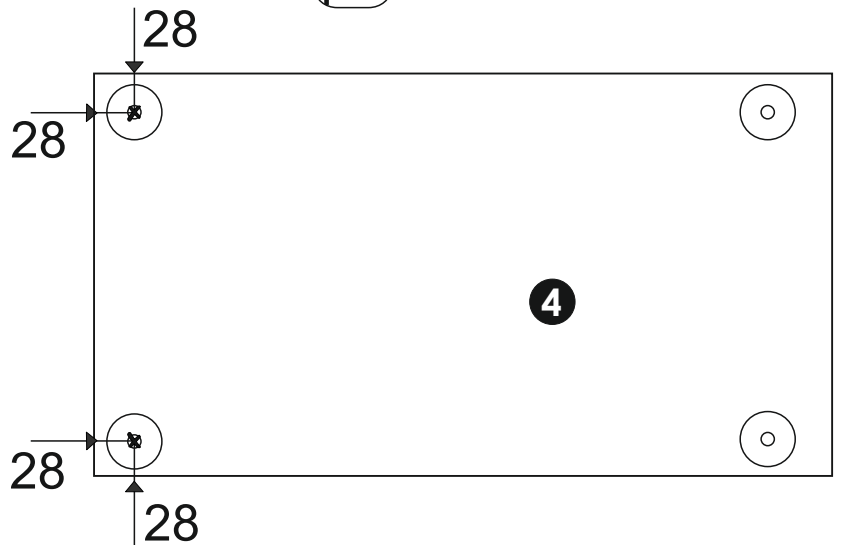
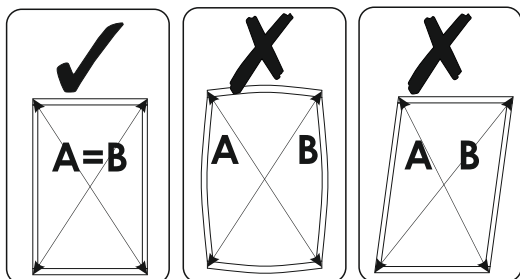
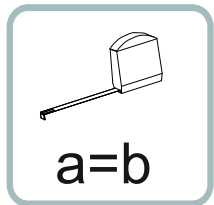
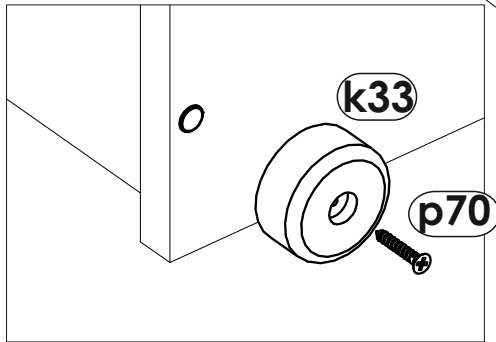
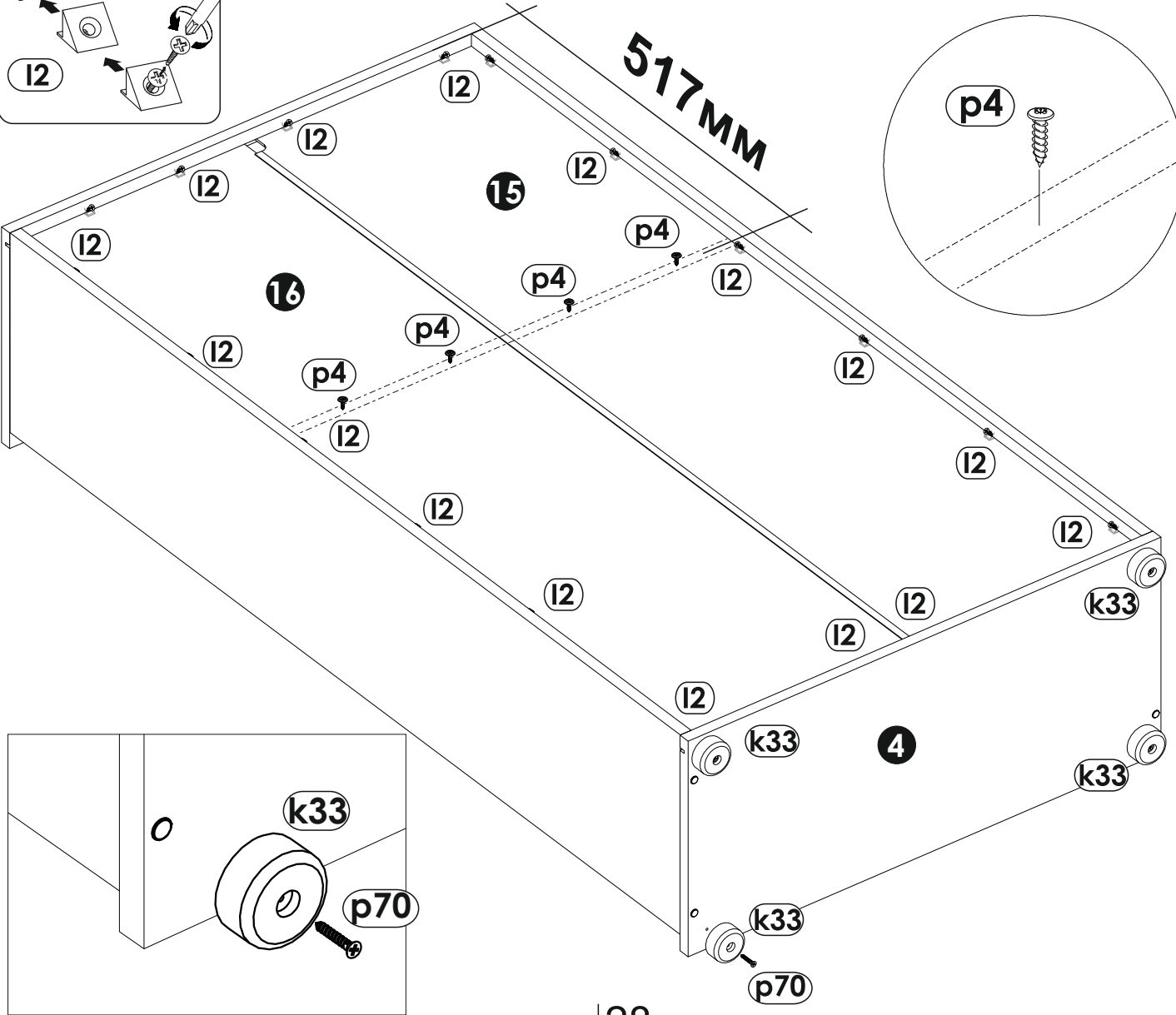
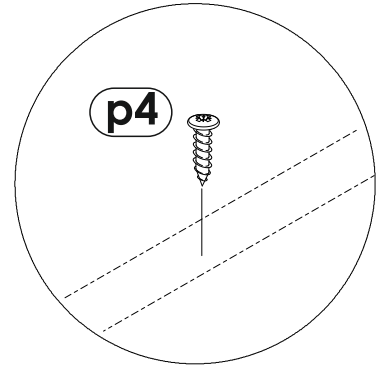


φ3.5x16 mm

x4



517mm



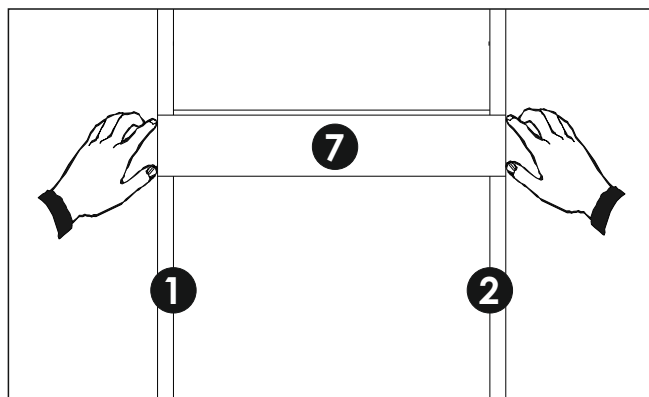
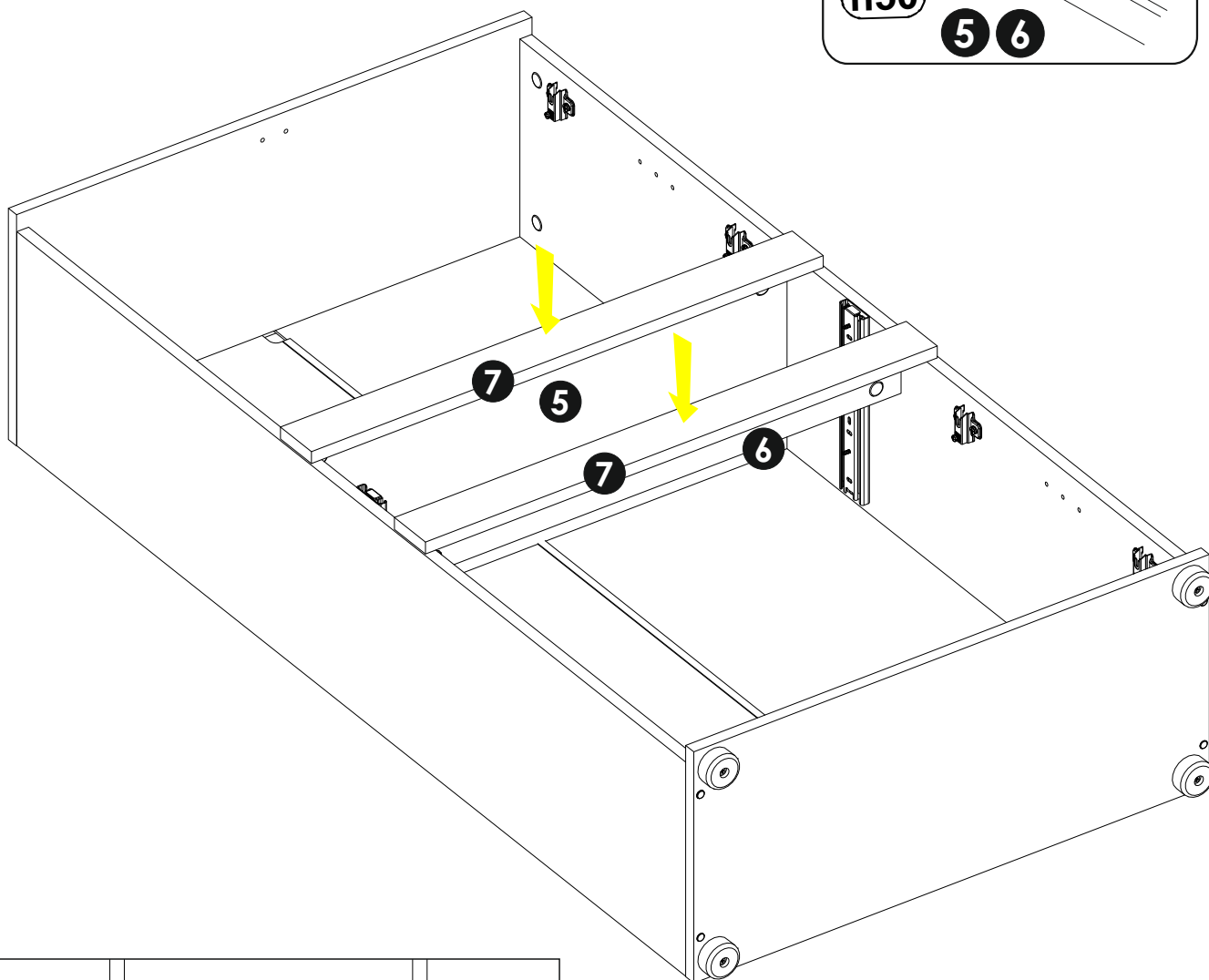
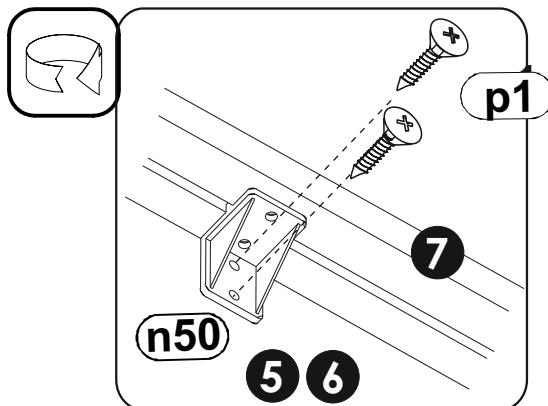
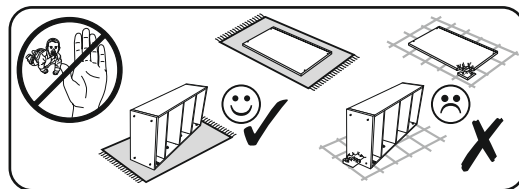
7

p1



φ3.5x13 mm

x12



8

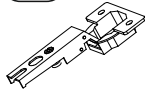
p1



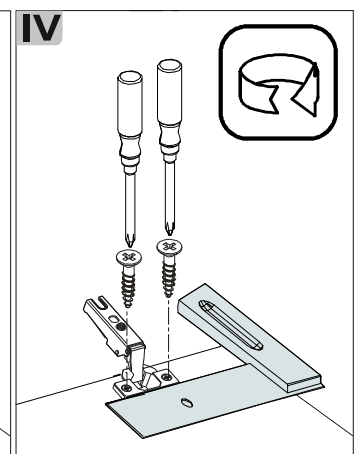
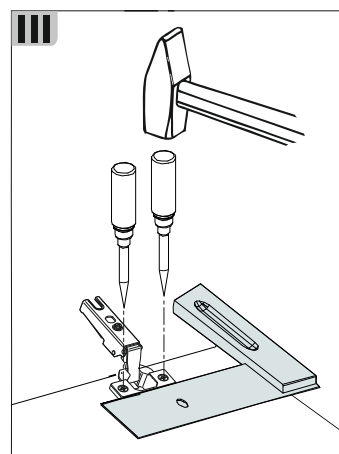
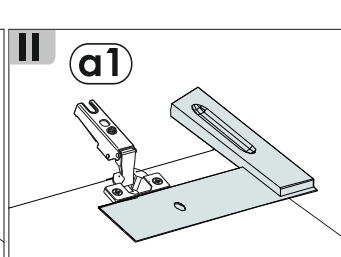
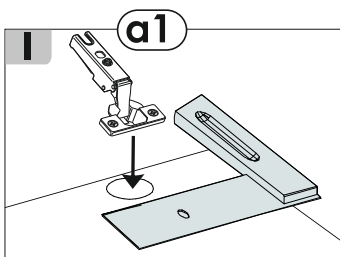
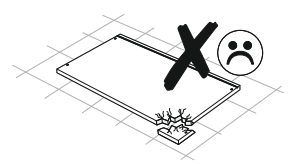
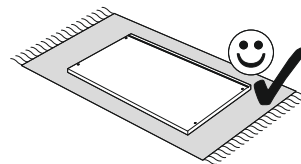
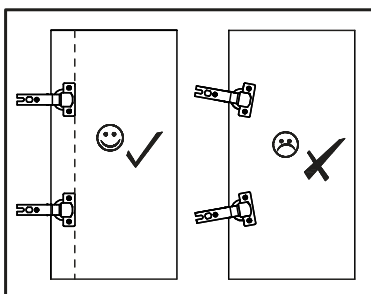
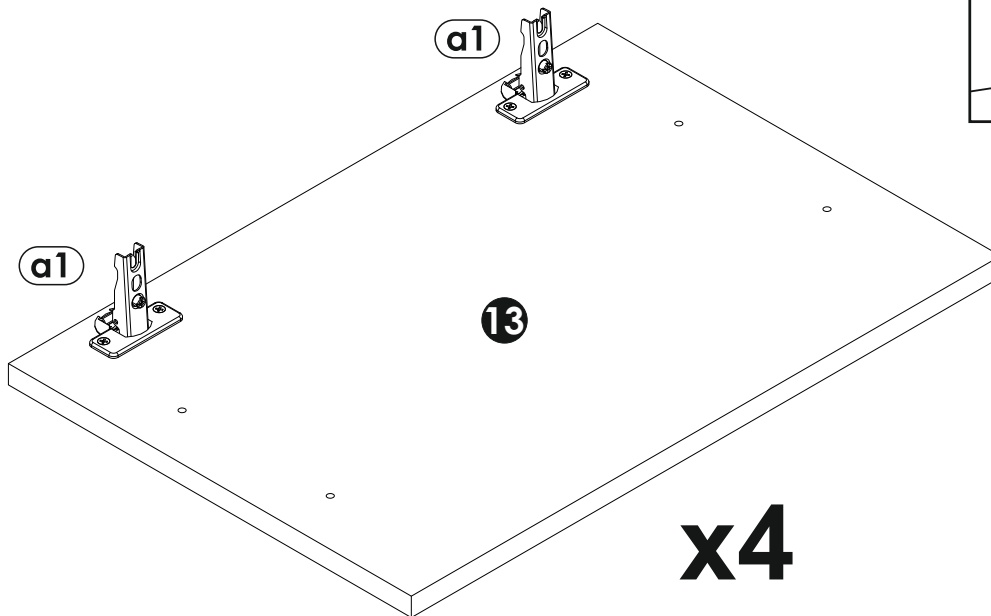
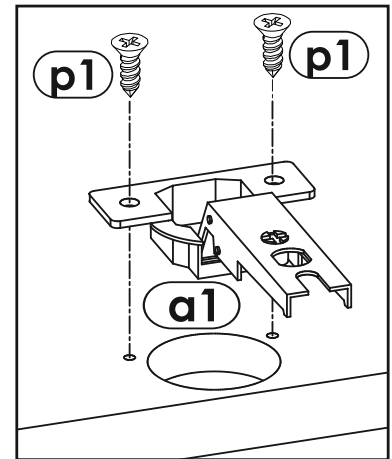
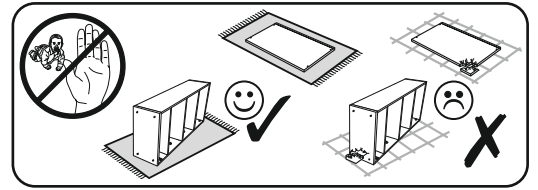
φ3.5x13 mm

x16

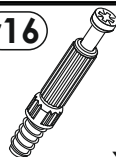
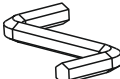
a1

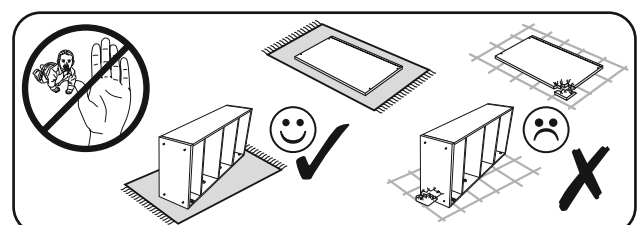
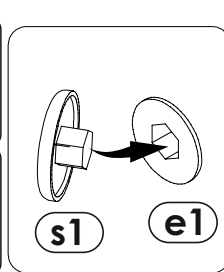
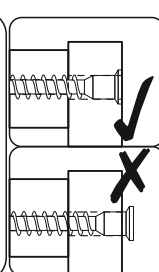
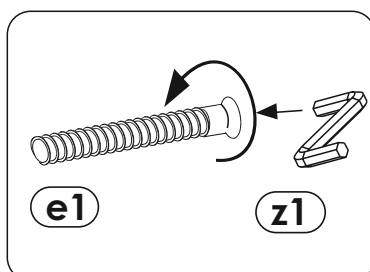
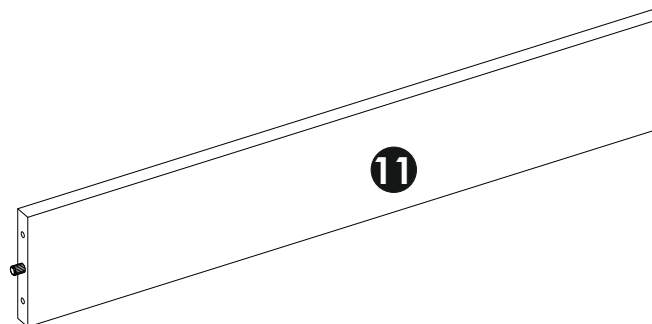
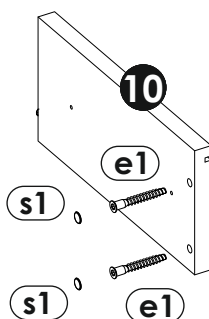
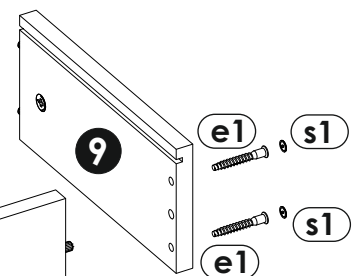
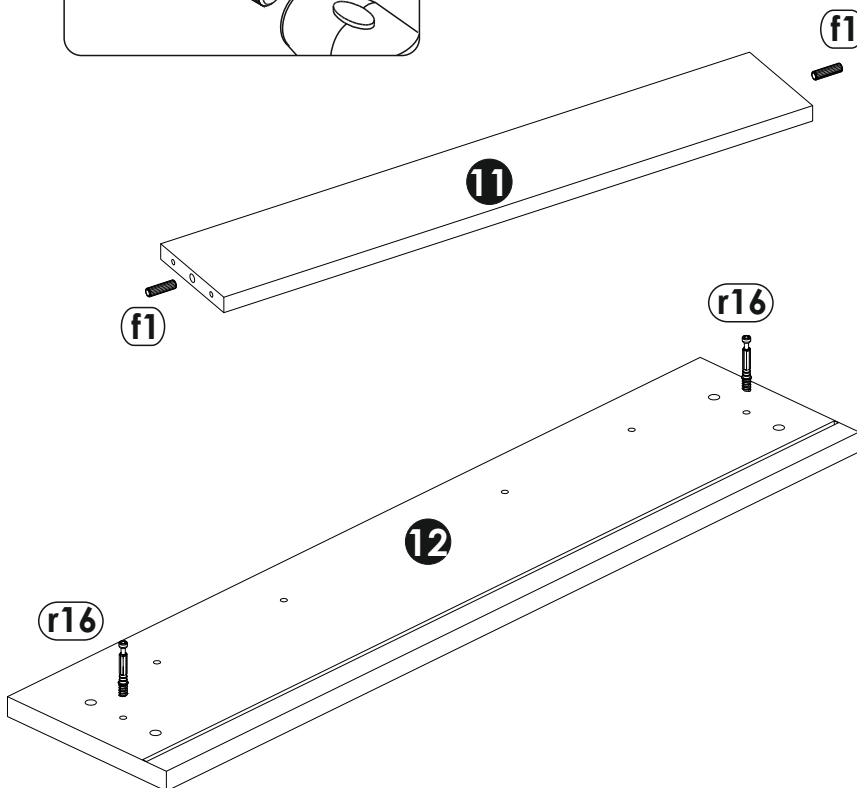
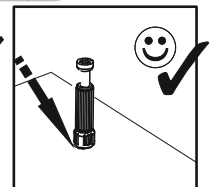
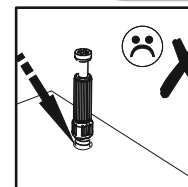
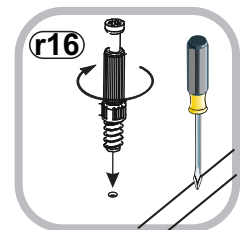
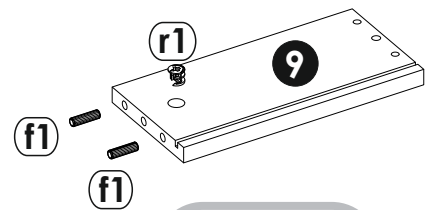
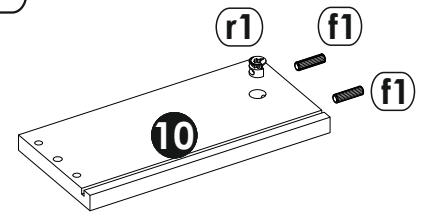
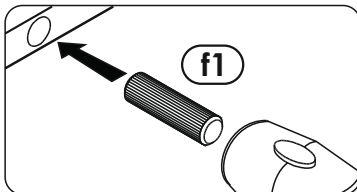
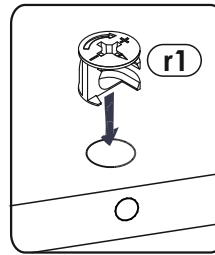


x8

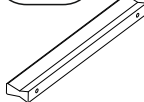


10

f1  φ8x30 mm x6	r16  x2	r1  x2
e1  φ6.5x50 mm x4	z1  x1	s1  x4

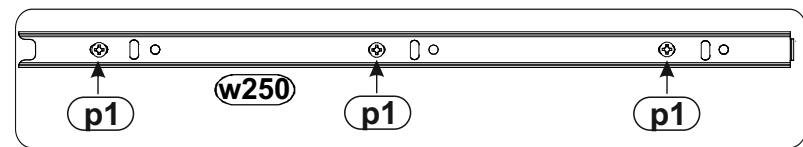
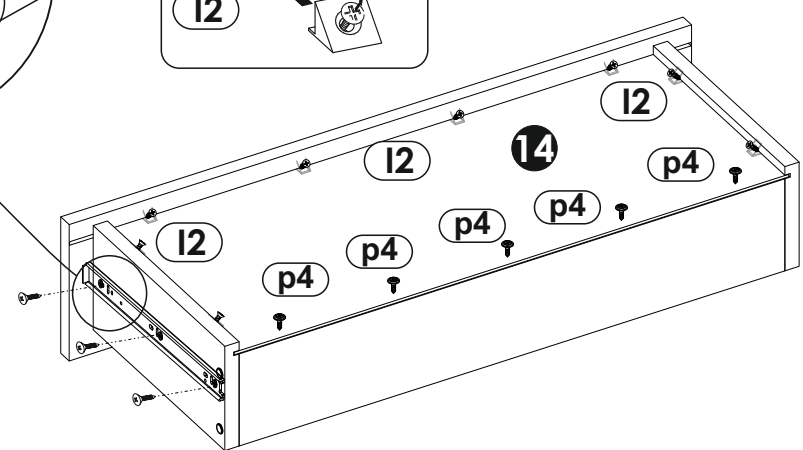
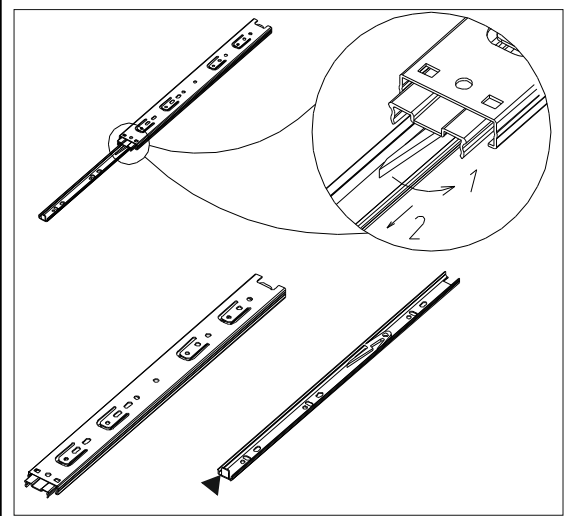
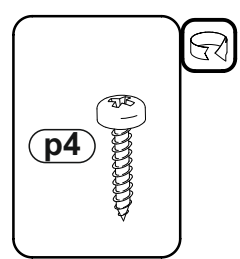
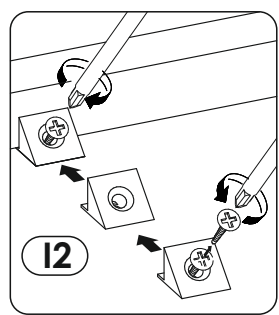
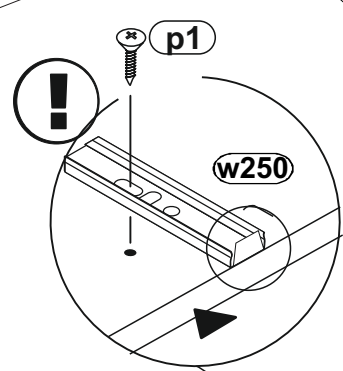
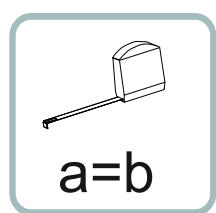
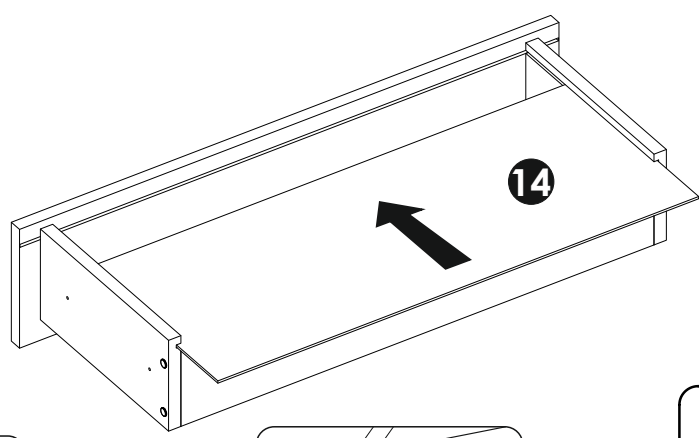
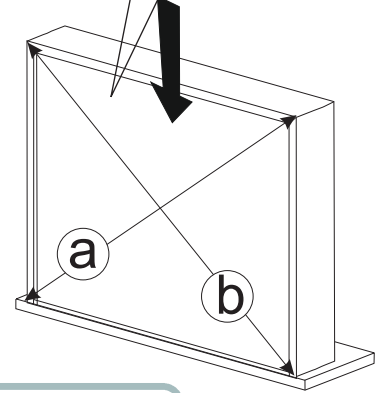
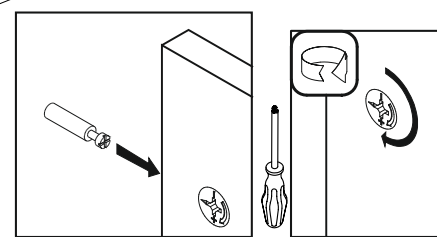
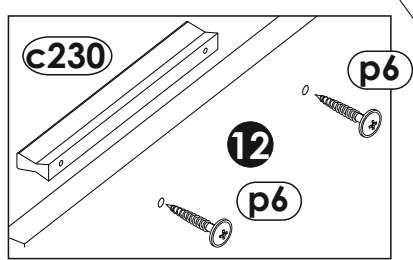
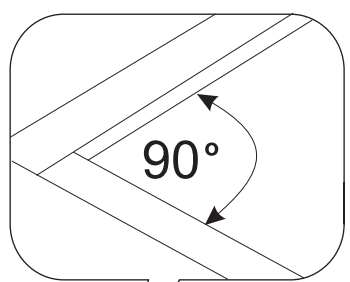
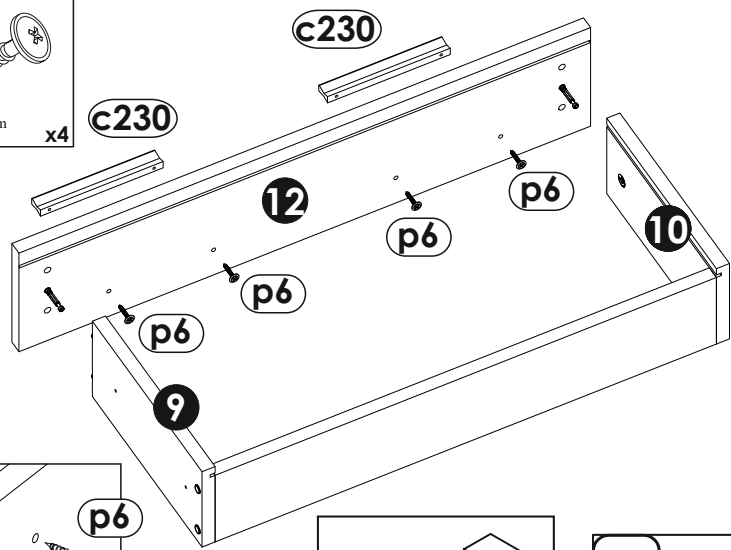


11

- l2**  x8
- p1**  $\phi 3.5 \times 13 \text{ mm}$ x6
- c230**  x2
- p6**  M4.2x25mm x4

- w300**  L-300 **B** x3
- s2**  x2

- p4**  $\phi 3.5 \times 16 \text{ mm}$ x5



12

(o21)



x2

(d1)



φ5x17 mm

x8

(d3)



φ5x17 mm

x4



(o21)

